حاکمیت ملیه

مطبعه واداره‌خانه‌سی

آنقره ، چانقیری جاده‌سنده دائرهٔ مخصوصه
تلغراف آدرسی : « آنقره حاکمیت ملیه »

اوطوماتیك تلفون { باش محرر ۱۰۶۳ — هیئت تحریریه ۱۰۶۲ — اداره ۱۰۶۴

غزته واداره‌خانه‌یه عائد هرنوع اوراق اداره مدیریتی نامنه کوندرلمیدر .
جواب ویرلمسی آرزو ایدیلن مکتوبلر ایچون بش غروش پوسته پولی لف ایدلمیدر .

آبونه شرائطی

سنه‌لکی ۱۷۰۰ ، آلتی آیلغی ۹۰۰ ، اوچ آیلغی ۵۰۰ غروشدر .
اجنبی مملکتلرینه سنه‌لکی ۳۰۰۰ ، آلتی آیلغی ۱۶۰۰ غروشدر . اوچ آیلغی ۹۰۰

قیمت مقدره‌سز مکتوب ایچنده کوندریلن پارالرك ضیاعندن اداره‌جه مسئولیت قبول اولونماز .

نشر ایدیلن اعلانلرك محتویاتندن دولایی مسئولیت قبول ایدلمز .
اعلان شرائطی اداره مدیریتی ایله قرارلاشدیریلیر .

نمره‌سی ۲۱۴۵ — ۱ محرم ۱۳۴۶ — پرشنبه — ۳۰ حزیران ۱۹۲۷ — نسخه‌سی ۵ غروشدر

غازی رئیس جمهوریمز بوآقشام استانبوله حرکت بویوراجقلر واستاسیونده باش وکیلمز، وکیللریمز، مبعوثلریمز، ارکان عسکریه وملکیه وشهریمز ممثللری طرفندن تشییع اولوناجقلردر. سوکیلی غازیمز یارین ایزمیتدن بحراحرکتله دولمه‌باغچه‌ده قارایه چیقاجقلردر

استانبولده

۹۱۹ مایسنده، مقرض عثمانلی امپراطورلغنك یرینه یکی وملی بر دولت قوروق ایچون استانبولدن آناطولی‌یه کلن مصطفی کمال ، ۹۲۷ حزیرانده ، یکی وملی تورك دولتنك رئیسی اولارق ، آناطولیدن ایلك دفعه استانبوله دونیور .

استانبولدن چیقدیغی کون ، وطن پارچه پارچه ایدی . ییلدیز خاندانی وباب عالی وزراسی اشغال اردولرینك سفیل امرلری حکمنده ایدیلر؛ خاندانك تخختدن وسرایدن ؛ باب عالینك ، مقامدن وصیرمه‌دن باشقه بر دوشوندیکی یوقدی . عثمانلی پادشاهی بر هند راجه‌سنك ، عثمانلی صدراعظمی برفاس پاشاسنك نفوذ واعتبارندن محروم ایدی . اوکونلردن ماضی‌یه دوغرو باقیلدیغی وقت ، مشئوم قاپیتولاسیونلر دوری بیله شرفلی بر دور کبی کورونور .

شیمدی تورك وطنی، استانبولی، تراکیاسی وبتون آناطولی طوپراقلریله، یکپاره‌در وهیچ برزمان ، هیچ بر تورك دولتنك اولمادیغی قدر مستقلدر .

طوپله باغچه سرایینك اوکنده‌کی بیك بر چشید استیلا بایراقلرینك ، ییلدیز تپه‌سنده‌کی تردی وانقراس باغچه‌سنك یرنده ، شیمدی، بوغازایچنك نمیز بهار روزکاری اسیور .

۹۱۹ مایسندن ۹۲۷ حزیرانه قدر نه‌کلوب کچمشسه ، نه اولوب بیتدی‌ایسه ، هپسنك صاحبی وناظمی بوکونلرده استانبوله دونن ملت آدمیدر .

بوآدم علوی ماجراسنك ابتداسندن اثرینك نهائی صفحه‌لرینه قدر ، بر قاچ مفکوره آرقداشی مستثنا ، اکثریا هیچ کیمسه‌نك دوشونمه‌دیکی دوشونه‌رك ، اکثریا هیچ کیمسه‌نك ایسته‌مه‌دیکی یاپارق ، ۹۱۹ مایسنده [illegible] کیمسه‌نك رؤیاده کورمه‌دیکی [illegible] احوال وشرائطی خلق ایتدی .

بوآدم قدر بیوکدر، که اونك ایچون سقایا کبی ، بیوك تعرض کبی ، سیاسی وانقلابی انقلابلر کبی هربری بر فانی‌یی لایموت یاپمق قدرتنده بولونان حادثه‌لر بیله تفرعات کبی قالیور. بواثر آناطولیده تأسس ایدن کوزل، حروصیل تورك‌ده موقراسیسی در وبرکل در .

شیمدی استانبوله کلن، تمثال حالنده، تورك ملت حاکمیتنك وشرف وشانتك کندیسیدر. استانبول ، عصرلرجه سرسری ومنفسخ اندانك آغیرلغی آلتنده اضطراب چکن یغرینه ، کوزل موسملرینك الك کوزلنده ، تشدیردیکی اصیل و قهرمان چوجقلرینك اصیلغی والك قهرمانی باصیور. بودر آغوشك عناسی بویوکدر .

مصطفی کمال ۹۰۹ نیسانده روم ایلی اردولریی تحریك و سوق و اداره ایدرك ، ۹۱۵ ده آناقارطه‌لری قازانه‌رق، ۹۲۲ ده مظفر اردوسیله مرمره قیلیرینه یورویه‌رك ، تورك ملتنك سوکیلی استانبولنی اوچ دفعه قورتاردی . وطنك بیوك خلاصکاری ، استانبولك اوچ دفعه خلاصکاریدر .

قول آغاسی مصطفی کمال، میرآلای مصطفی کمال، رئیس جمهور مصطفی کمال ، استانبول ایچون آیری آیری کرانبهادر . استانبولك اوکا بوقدر حسرت چکمکده ، اونی بوقدر ایسته‌مکده و اونی بوقدر بکله‌مکده حق واردر .

فالح رفقی

شهریمزده انتخابات حاضرلقلری باشلادی

هیئت تفتیشیه تشکل ایتدی

جمعیت عمومیهٔ بلدیه دونکی اجتماعنده انتخابات مصارفنی قبول ایتدی ، هیئتده فعالیت باشلیور

شهریمزده انتخابات حاضرلقلرینه باشلانمشدر ، جمعیت عمومیهٔ بلدیه دونکی جلسه‌سنده هیئت تفتیشیه‌یی انتخاب ایتمش وانتخابات مصارفی ایچون اوچ بیك لیرالق بر آوانس قبول ایتمشدر .

ولایت هیئت تفتیشیه‌سی ضیا ، خیرالله ، ممتاز ، راسم ، حنیف‌زاده احمد ، حسین عونی ، حلمی، آدم زاده احمد ، صلاح‌الدین ومحصیلدار زاده عثمان بکلردن تشکیل ایدیلمشدر شهرامینمز هیئتك ریاستنی ایفا ایده‌جکدر . هیئت تفتیشیه درحال مساعیه باشلاماجقدر .

معارف وکالتمزك شایان دقت بر قراری

وطن خادملری

معارف وکالتی هر مکتبك بتشدیدیکی وطن خادملرینك اسملرینك بر دستوره افتخارده یازلماسنی تبلیغ ایدیور

[illegible] کیلرده معارف [illegible] شهریمزده [illegible] دائر تفصیلات ویریرکن [illegible] معارفی ایچون مهم وفائدلی مقررات ایله نتیجه‌لنه‌جکی [illegible] قید ایتمشدك .

بواجنماعلرده نقرر وتثبیت ایدیلن خصوصات پیدری وکالت طرفندن موقع تطبیقه وضع ایدیلمکه باشلانمشدر . بومیانده مکتبلریمزدن یتیشه‌ن ووطنه، علمه ، فنه بویوك فائده تأمین ایده‌نلرك تذکر نامللری ایچون تطبیق ایدیلمك اوزره وکالتجه بروجه آتی برتعمیم نشر وعلاقه‌دارلره تبلیغ ایدیلمشدر :

« اجتماعی بر مؤسسه اولان مکتبلری ، محیطی ومداوملری ایچون، ماضیسی ، مفاخری ، عنعناتی اولان جانلی بر اوراق حالنه کتیرمك مجبوریتنده‌یز. بناءً علیه هر مؤسسه کندی تکامل وترقیسنه خدمت ایدنلره، ملی جامعه‌نك بویوکلرینه وکندیسندن فیض آلارق مملکت حیاتنده یرطوتان ویا وطن ایچون اولدن چوجوقلرینه برر خاطره کوشه‌سی آییرق مجبوریتنده‌در . بونك ایچون مکتبلرده آشاغیده‌کی مادەلر موجبنجه خاطرەلر طوپلاماسی تقرر ایتمشدر:

۱ — لیسه و ملم مکتبلریله بوکسك مکتبلرده اوکتب . أذونلرندن شیمدی‌یه قدر اولا حربلرده اولەنلرك اسملری قیده مخصوص برسرستون تثبیت اولنارق مکتبك عمومی یرینه رکز وتعلیق ایدیلمه‌جکدر .

بوایشك ۱۹۲۷ سنه‌سی غایه‌سنه قدر اکمال اولونمش بولونماسی لازمدر .

۲ — هر مکتبده ، اومکتبه خدمتی سبق

[مابعدی ٤ نجی صحیفه‌نك ٦ نجی ستونده]

بوآقشام استانبولدن متوجهاً حرکت بویوراجلر واستاسیونده رئیس جمهوریمزك صولدن یمینی

رئیس جمهور حضرتلری بوآقشام ۱۹۲۰ ده استانبوله متوجهاً ایزمیته حرکت بویوراجقلردر . رئیس جمهور حضرتلرینی استاسیونده باش وکیل حضرتلری، هیئت وکیله ، مبعوثان کرام ، ارکان عسکریه وملکیه تشییع ایده‌جکلردر .

جمعیت عمومیهٔ بلدیه اعضالری دونکی اجتماعده شهر امینی آصف بکك ریاستی آلتنده مجتمعاً وظیفهٔ تشییعی ایفا ایتمه‌یه قرار ویرمشدر . رئیس جمهور حضرتلری یارین ایزمیتدن ارطوغرول یاملنه راکب اولارق استانبوله حرکت بویوراجقلر و یاط ساحلی تقریباً چنکل کوینه قدر چیقدقدنصکره دولمه‌باغچه‌یه دونه‌جکدر .

رئیس جمهور حضرتلری اون بشده دولمه‌باغچه سرایینك ریختیمنده قارایه چیقاجقلردر .

استانبولك حاضرلقی بیتمك اوزره‌در

استانبول . ۲۹ (خصوصی مخابرمزدن) — رئیس جمهور حضرتلرینی استقبال ایچون بونون حاضرلقلر بیتمك اوزره‌در . رئیس جمهور حضرتلرینك تشریفلری مناسبتیله اسکی زینت آلتونلری جسامتده زینت آلتونی ضربی ایچون قالپلر احضار ایدیلمکده‌در . روسلرله قتولیك ارمنیلر نامنه ایکی ذاتك رئیس جمهور حضرتلرینه عرض تعظیماته مساعده ایدیله‌سی ایچون ولایته مراجعت واقع اولمشدر. بواخبار اکسارخانی دخی غازی حضرتلرینه عرض تعظیماته بر هیئت کوندرمك مساعده‌سنی ایسته‌مشدر .

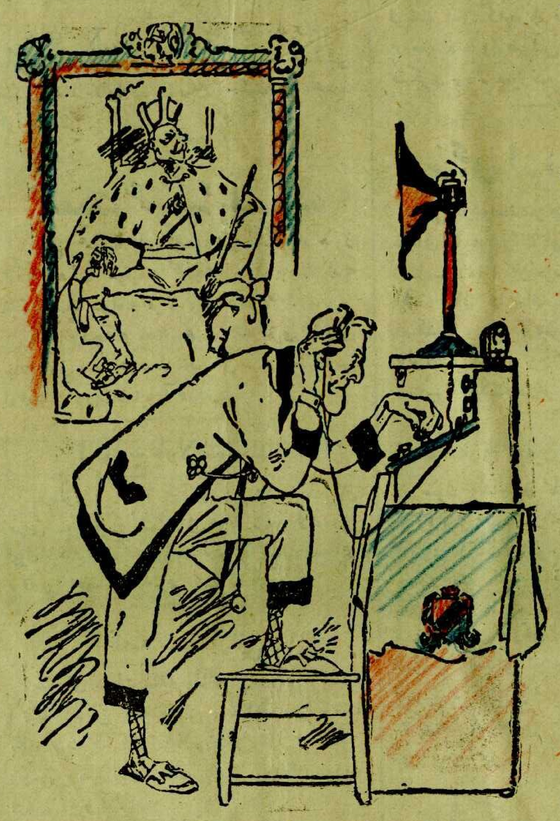
انکلیزلر ، سوویت روسیه‌نك اجنبی دولتلرك امور داخلیه‌سنه مداخله ایتدکلرینی تضمن ایدن اوراق بولمشلرده

انکلیز خارجیه مستشاری، لوندره تحریاتنده کشف اولونان روسلرك اجنبی حکومتلرك امور داخلیه‌سنه مداخله‌سنی متضمن اوراقك علاقه‌دار حکومتلره ویرلدیکنی سویله‌مشدر

لوندره، ۲۸ (آ.آ) — خارجیه مستشاری لوکهارت لامپسون بیانات آتیه‌ده بولونمشدر :

— لوندره‌ده‌کی سوویت تجارت هیئت مرخصه‌سیله آرقوس اداره خانه‌لرنده اجرا اولنان تحریات نتیجه‌سنده کشف اولنان وممالك اجنبیه‌نك امور داخلیه‌سنه روسیه‌نك مداخله‌سنی تضمن ایدن اوراق علاقه‌دار حکومتلره تبلیغ اولونمشدر. [illegible] روسیه‌ده [illegible] اولان اعدامله [illegible] اولان سوآله جواباً ده دیمشدر که ؛

— هرنه‌قدر سوویت قانون جزائیسنده مجازاتك هدلی هیئتك سوسیالیزم تلقیات واجتهاداتنه توفیقاً حکم ویرملری مصرح ایسه‌ده روسیه‌ده بزم تلقیاتمزه کوره محاکمه ایدیلکسزین اشخاصك اعدام ایدیلکی متواتردر .



سوویت غزته‌لری چیرلاینه استهزا ایدیورلر : چیرلاینه — ایشته موسقووانك امور داخلیه‌مزه قاریشدیغنه دائر برحرکتنی داها یاقالادم !...

سوویت حکومتنك ادعاسنه کوره بالحاکمه اعدام اولنان مستر داویسدندن باشقه روسیه‌دن هیچ بر انکلیزك اعدام اولوندیغنه دائر معلومات یوقدر . روسیه‌یه کیتمك ایچون پاسپورط ایسته‌ینلره اوراده ملحوظ تهلکه‌لره دائر اخطاراتده بولونیلماسی تکلیفنه کلنجه ، بوخصوصده مطبوعاتده پك چوق معلومات یازیلدیغندن خصوصی اخطاره لزوم یوقدر .

اسپور خارجیه ناظری لورد غرمیك انکلیز - سوویت مناسباتنه دائر بر نطقی

لوندره ، ۲۸ (آ.آ) — روبتر آژانسی بیلدیریور : لیبرال حکومتنده خارجیه ناظری بولنان لورد غرمی ایراد ایتدیکی نطقده انکلترەنك روسیه ایله قطع مناسباتنه اشارتله سوویتلر پولیتیقه‌سنك ملی روس سیاستی اولمایوب جهان اختلالی غایه‌سنه معطوف برسیاست اولدیغنی اهمیتله قید ایلمش ودیمشدرکه :

— انکلترەنك سیاستی امور داخلیه‌سی اعتباریله صورت مطلقه‌ده روسیه‌یی کندی حالنه براقمق معطوف اولمالیدر . روسیه‌ده هرشی طبیعت بشریه علیهنده اولدیغندن موجود سیستم کندی نفسنی آلتنده متهدم اولاجقدر . هیچ بر انکلیز قابینه‌سنك سوویت حکومتی ایله طبیعی وسالم وصمیمی براساسه استناد ایتمه‌جکه تکرار مناسباتده بولونمایه جغنی امید ایده‌رم .

روسلرله تجارت معاهده‌سنك مرعیته کیرمه‌سی عرفه‌سنده روس مصلحتکذارینك ضیافتی

وکیلمز وروس مصلحتکذاری دوستلغمزك دها صیقی ولایتزلزل اولدیغنی تأیید ایتدیلر

خارجیه وکیلمز ؛ « معاهده‌نك کرك کندی منافعنی ، کرك بشریتك منافعنی مدرك هرحکومتك هدف اصلیسنی تشکیل ایتمسی لازم کلن صلح اثرینی تسهیل ایدیجکی شیهه‌سز دیه واردر » دیمشدر

خارجیه وکیلمز توفیق رشدی بك

تورکیه ـ روسیه آراسنده منعقد تجارت وسیر سفائن معاهده‌نامه‌سنك تصدیقی مناسبتیله سوویت مصلحتکذاری پونکین بولداش طرفندن اولیسی اقشام روس سفارتخانه‌سنده بر ضیافت ویرلمشدر. ضیافتده خارجیه وکیلی توفیق رشدی بك فندی ایله معاهده‌نامه‌نك تنظیمی مذاکره‌سنه مأمور تورك هیئت مرخصه‌سی وخارجیه انجمنی اعضاسندن توفیق کامل وجمهوریت خلق فرقه‌سی کاتب عمومیسی صفوت بکلر بولونمشلردر.

موسیو پونکین آتیده‌کی نطقی ایراد ایتمشدر:

— بك افندیلر ، افندیلر ، آرقداشلر بوآقشام سوویت سفارتخانه‌سنك چاتیسی آلتنده کندیمزی طوپلامش کورمکله دویدیغم درین ممنونیت وبویوك سوینج حسلرینی افاده ایچون سوز آلیبورم . تجارت معاهده‌نامه‌سنك اجرا قلنان تصدیقی وسیله‌سیله درکه بوکون بوراده مذکور تجارت معاهده‌نامه‌سنك موقع مرعیته کیره‌جکی کونك عرفه‌سنده طوپلانمش بولنیورز. ایی دوستلر اره‌سنده‌کی مناسباتده مجبوری اولارنام برساده‌لك وصمیمیتله ونه مطنطن جمله‌لره، نه‌ده بلاغت رسمیه‌اصوللرینه مراجعت ایتمکسزین اقتصادی ساحه‌ده هر ایکی مملکتك فیضلی تشریك مساعیسنه صاغلام براساس تشکیل ایده‌جك اولان معظم اثری تتویج ایتمش اولمقله بختیار بولوندیغمزی بیان ایتمکی بروظیفه‌ده ایدرم .

تورکیه جمهوریتی ایله روس شورالر اتحادینی یکدیکرینه متیماً بند ایدن روابط دوستانه‌نك بوندن بویله داها صیقی ولایتزلزل اولاجغندن مطمئنز . هر ایکی مملکتك ده باشلیجه غایه ایدندکاری بویوك صالح اثرینه اك مؤثر بر طرزده تأمین ایدلمش نظریله باقیلابیلیر . بو علوی غایه‌یه وارمق ایچون واقع اولان اهتمالکار مساعیکزی وقیمتلی غیرتکزی درین برشکرانه‌یله یاد ایدییورز .

بوحسیاتی صمیم قلبمزده محافظه ایده‌جکمزدن امین اولماکزی رجا ایدرم .

هر ایکی مملکتك استقبالنه مستریحانه براعتماد ایله باقاراق کوزل تورك جمهوریتنك رفاه واقبالنه ورئیس مصطفی کمال حضرتلرینك ، تورك ملتنك رئیس وقهرمانك شرف وصحتنه رفع اقداح ایدییورم .

افکار ابداعکارانه ایله متحلی اولان عصمت پاشا حکومتنك و بالخاصه تورك ـ سوویت مناسباتنك انکشاف وترصینی اثرنده‌کی متمادی مساعی ولیاقتلری فی الحقیقه هردرلو تقدیرك فوقنده واونوتماز اولان اصیل دوستمز خارجیه وکیلی توفیق رشدی بك افندینك صحتنه کذا ادارهٔ قداح ایدییورم .

معاهده‌نامه‌نك تعاطیسی امر عسیریی تحقق ایتدیرمش وبوراده، علی جنانی وعلی شوقی بکلرله انیس ، راغب و انیس بوج بکلر طرفندن تمثیل ایدیلن هیئت مرخصه‌سنك وقیمتلی معاونتلریله معاهده‌نك تصدیقی وبناءً علیه موقع مرعیته وضعی تسهیل ایلدیکی

خارجیه وکیلمز توفیق رشدی بك

وبوراده تورکیه بویوك ملت مجلسی خارجیه انجمنی تمثیل ایدن توفیق کامل بك افندینك صحتنه کذا باده نوش اولیورم .

یکی تورکیه‌یی تنسیق وده موفراط جمهوریتی بلا آرام شاشماز بر صورتده یتیشدیرمك بویوك تورك ملتنی حریت وامنیت مفکوره‌سنه دوغرو سوق ایدن خلق فرقه‌سی بوراده تمثیل ایدن صفوت بك افندی‌یه‌ده عرض تعظیمات ایله‌سکی بر شرف تلقی ایدرم . نهایت حاضر بالمجلس خارجیه و تجارت وکالتلرینك رفقای مساعیسنه تجارت معاهده‌نامه‌سنك عقدنده واقع اولان مؤثر معاونتلرندن دولایی عرض شکران ایدرم . مشترك مساعی ، تمنیات وآمالمزك نهائی ظفرینه قطعیاً اعتمادم واردر. یاشاسین روس شورالری اتحادینی تورکیه جمهوریتنه بند ایدن روابط اخوتکارانه ! . .

خارجیه وکیلمزك جوابی

خارجیه وکیل توفیق رشدی بك افندی بالمقابله آتیده‌کی نطقی ایراد ایتمشلردر :

— مصلحتکذار بك افندی، افندیلر؛ بزی بوآقشام بر اثر مهمانسوازی اولان بر ساحه‌نك اطرافنده طوپلایان دوستدن ویالخاصه تورکیه ـ سوویت تجارت وسیر سفائن معاهده‌نامه‌سنك یك یاقینده موقع مرعیته کیرمسی حادثهٔ مسعوده‌سنك بو صمیمی تظاهرله اشارت ایچون واقع نازکانه اهتمامدن دولایی تشکرات خالصانه‌می ابلاغه مساعده ایدیکز .

قلبلرمزده صمیمی برعکس بولان صرف ایتدیکمز جمله کارانه سوزلردن دولایی کرك رفقای مساهم نامنه وکرك کندی نامه سزه تشکر ایتمك ایستیرم . اقتصادی ساحه‌ده ایکی قومشو مملکتك مربوطیت متقابله‌سی ناصل غیر قابل اعتراض برحقیقت ایسه مشترك برمساعی ومنقابل منافعك سالم واحترامی سایه‌سنده

[مابعدی ٤ نجی صحیفه‌نك ٦ نجی ستونده]

بحری قونفرانسده بر تکلیف

انکلیزلر فراووزلرك ۱۰۰۰۰ و ۷۵۰۰ طون اولارق صنفلره آیریلماسنی تکلیف ایتدیلر

لوندره ، ۲۹ (آ.آ) — بحری قونفرانسك فنی قومیته‌سی دون فراووزلری بری اون بیك دیکری یدی بیك بشیوز طون اولاق اوزره ایکی صنفه تفریق صورتنده‌کی انکلیز تکلیفنك تدقیقنه مباشرت ایتمشدر .

آمریقا وژاپونیا هیئت مرخصه‌لری توتکانی ومملکتلرینك قوای بحریه‌لرنده حصوله کتیره‌جکی عکسلری تدقیق ایچون مهلت طلبنده بولونمشلردر .

آلمانیانك حرب مسئولیتی

برلین ، ۲۹ (آ.آ) — آقشامك سکزی نامنده‌کی غزته‌یه نظراً آمیرال فون پترنج برنطق ایراد ایده‌رك آلمانیانك حرب مسئولیتی مسئله‌سنی تصویر ایتمش ، هندنبورغی وه‌رسای معاهده‌سنك یکیدن تدقیقنه دعوت ایتمشدر .

امینلك منطقه‌لرنده تبدلات

معارف وکالتی، بعض معارف امینلکلری منطقه‌لرنده تبدلات اجرا ایتدی

معارف وکالتی معارف امینلکلری منطقه‌لرینی تشکیل ایدن ولایتلر آراسنده‌ده بعض تبدلات یاپمشدر . بوتبدلات بروجه آتیدر :

ارضروم امینلك منطقه‌سنه مربوط اولان کومشخانه ولایتی طرنزون منطقه‌سنه ، عیناب منطقه‌سنه مربوط اولان ماردین ولایتی العزیز منطقه‌سنه، آطنه منطقه‌سنه مربوط اولان جبل برکت ولایتی عینتاب منطقه‌سنه ، قونیه منطقه‌سنه مربوط نیکده ولایتی آطنه ولایتنه ، سیواس امینلکنه مربوط قیصری ولایتی آنقره منطقه‌سنه ربط ایدلمشلردر . وکالت علاقه‌دار امینلکلره تبدلاتی تبلیغ ایتمشدر .

اسپانیا سفیری دون کلدی

اسپانیا سفیری موسیو سه‌ورن جنابلری دونکی تره‌نله شهریمزه کلمش واستاسیونده استقبال ایدلمشدر.